



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement EVD
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

fosc.ch

Feuille officielle suisse
du commerce

fusc.ch

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Schuldenrufe - Appel aux créanciers - Diffida ai creditori

PREMIÈRE PUBLICATION

1. Raison sociale (nom) et siège du sujet transférant:
ECHOVOX SA, Genève
2. Raison sociale (nom) et siège de la société reprenante:
Zong SA, Risch (ZG)
3. Echéance de préavis des créances: **18.03.2010**
4. Adresse pour la déclaration des créances:
Me Thomas Steinmann, Python & Peter, Avocats, 80, avenue
G-F.-Ramuz, 1009 Pully
5. **Indication:** Les créanciers de la société transférante peuvent
produire leurs créances et exiger des sûretés conformément à
l’art. 45 s. Lfus
6. **Remarques:** L’obligation de fournir des sûretés s’éteint si la
société prouve que la scission ne compromet pas l’exécution
de la créance. La scission prend effet rétroactivement au 1er
janvier 2010.

Python & Peter, Avocats
1009 Pully

00440223



Dienstag - Mardi - Martedì, 12.01.2010, No 7, Jahrgang - année - anno: 128

Schuldenrufe - Appel aux créanciers - Diffida ai creditori Aufforderung an die Gläubiger infolge Spaltung Art. 45f. FusG (übertragende und übernehmende Gesellschaft) - Avis aux créanciers suite à une scission, Art. 45 s. Lfus (société transférante et reprenante) - Diffida al creditori in seguito a una scissione, art. 45 e seg. Lfus (società trasferente e assuntrice)